



PROVINCE DE QUÉBEC
MUNICIPALITÉ DE ST-ÉMILE-DE-SUFFOLK

Procès-verbal de la séance du conseil municipal de St-Émile-de-Suffolk, lundi le 11 juillet, à 20h00, enregistrée, à la salle municipale de St-Émile-de-Suffolk, Québec, à laquelle sont présents :

Mesdames les conseillères Louise Boudreault, Marie-Andrée Leduc, Elaine Juteau et messieurs Jacques Proulx, Pierre Bérubé et Michel Bisson;

Formant quorum et siégeant sous la présidence du maire, Hugo Desormeaux.

Mme Danielle Longtin est aussi présente à titre de secrétaire de réunion.

22-07-129

1. MOMENT DE RÉFLEXION

Le maire Hugo Desormeaux dicte le moment de réflexion suivant : « Le conseil municipal de St-Émile-de-Suffolk s’engage à agir avec honnêteté et justice dans le respect de la loi et du code d’éthique et de déontologie des élus municipaux de St-Émile-de-Suffolk ».

22-07-130

2. OUVERTURE DE LA SÉANCE

IL EST PROPOSÉ par monsieur Jacques Proulx;

QUE la présente séance soit ouverte à 20h00.

Adoptée à l’unanimité.

22-07-131

3. ADOPTION DE L’ORDRE DU JOUR

1. Moment de réflexion
2. Ouverture de la séance
3. Adoption de l’ordre du jour
4. Rapport du maire
5. Rapport des délégations
6. Période de questions
7. Adoption du procès-verbal du 13 juin 2022
8. Correspondances
 - 8.1 Campagne d’affichage
9. Voirie
 - 9.1 Rapport du mois de juin
10. Urbanisme et environnement
 - 10.1 Rapport de l’inspecteur en bâtiment et environnement
 - 10.2 Projet La Loure (développement sur la mine)
11. Sécurité incendie
 - 11.1 Rapport du service Incendie de juin 2022
12. Loisirs et cultures
 - 12.1 Rapport des Loisirs
 - 12.2 Suivi – Politique Familiale et MADA
13. **Affaires financières/Résolutions**
 - 13.1 Liste des comptes à payer du mois de juin au montant de \$51 973.61.
 - 13.2 Tournoi de golf des maires de la MRC de Papineau – Notre Dame de la Salette
 - 13.3 Tournoi de golf annuel – levée de fond “Atelier FSPN” 13 août 2022, Club de golf Héritage



13.4 Appui "Défi pissenlits"

13.5 Offre de service présentée par la firme comptable Mazars

13.6 Tournoi de mini putt intermunicipal – financement pour la Traversée Lac Simon

13.7 Demande d'élargissement du chemin Émile Quesnel

13.8 Soumission Pro Ligne (lignage terrains de tennis et pickleball)

13.9 Demande de délai d'un an pour démolition d'un bâtiment principal (5 238 458)

13.10 Constats d'infraction lot 4 675 495 – nuisances et bâtiment dangereux

13.11 Constat d'infraction lot 4 675 491 – nuisances

13.12 Verbalisation d'un chemin touchant le chemin Vezeau – lots 6 493 674 et 6 493 668

14. Période de questions

15. Varia

16. Levée de la séance

IL EST PROPOSÉ par madame Marie Andrée Leduc;

QUE l'ordre du jour soit accepté tel que déposé avec ajouts des points 13.9 à 13.12 et demeure ouverte à toute autre modification.

Adoptée à l'unanimité.

4. Rapport du maire

Monsieur le maire dépose son rapport.

5. Rapport des délégations

6. Période de questions

22-07-132

7. Adoption du procès-verbal du 13 juin 2022

IL EST PROPOSÉ par monsieur Pierre Bérubé;

Que le conseil municipal de St-Émile-de-Suffolk adopte le procès-verbal du 13 juin 2022.

Adoptée à l'unanimité.

8. Correspondances

8.1 Campagne d'affichage

Le conseil désire obtenir 10 pancartes

9. Voirie

9.1 Rapport de la voirie

Un rapport est déposé pour le mois de juin 2022.

10. Urbanisme et environnement

10.1 Rapport de l'inspecteur en bâtiment et environnement

Monsieur Pierre Blanc dépose son rapport du mois de juin 2022.

10.2 Projet la Loutre (développement sur la mine)

Madame Louise Boudreault (conseillère) qui chapeaute le dossier, donne un compte rendu de la rencontre qui a eu lieu jeudi le 7 juillet 2022 à l'hôtel de ville.

Donc une rencontre d'information a été fait avec des représentants des lacs de notre territoire et qu'une autre rencontre d'information sur la mine a été fait avec le conseil de Saint-Émile-de-Suffolk, de plus des affiches contre le projet la Loutre seront installées sur le territoire de Saint-Émile-de-Suffolk; la prochaine étape sera d'informer les citoyens sur le projet



11. Sécurité Incendie

11.1 Rapport du Service Incendie

Madame Danielle Longtin dépose le rapport du mois de juin 2022.

12. Loisirs et cultures

12.1 Rapport des loisirs

Madame Julie Paradis, technicienne en Loisirs, dépose son rapport du mois de juin 2022.

12.2 Suivi – Politique Familiale et MADA

Dans le rapport des loisirs madame Paradis informe le conseil que le comité est maintenant formé, les rencontres vont débiter au mois d'août

12.3 Projet centre culturel

13. Affaires municipales / Résolutions

22-07-133

13.1 Listes des comptes à payer du mois de juin 2022

SUR PROPOSITION de monsieur Michel Bisson;

Que les comptes à payer du mois de juin 2022 au montant de 51 973.61\$ soient acquittés.

Adoptée à l'unanimité.

Je soussignée, Danielle Longtin, directrice générale de la municipalité de St-Émile-de-Suffolk, certifie qu'il y a des crédits disponibles au paiement des comptes du mois de juin et qu'il y avait les fonds disponibles pour les chèques.

Danielle Longtin, directrice générale

13.2 Tournoi de golf des maires de la MRC de Papineau – Notre Dame de la Salette

Ceci ne fait pas foi d'une résolution

22-07-134

13.3 Tournoi de golf annuel – levée de fond "Atelier FSPN" 13 août 2022, Club de golf Héritage

ATTENDU QUE madame Lise St-Jean, coordonnatrice intérimaire de l'Atelier FSPN sollicite les municipalités pour une commandite pour un tournoi de golf annuel au club de golf Héritage;

ATTENDU QUE c'est un organisme sans but lucratif qui aide les gens avec limitations fonctionnelles;

ATTENDU QUE monsieur le maire propose d'envoyer un montant de 200\$ pour le partenaire de trou;

IL EST PROPOSÉ par madame Elaine Juteau;

QUE madame Danielle Longtin émettre un chèque au montant de 200\$.

Adoptée à l'unanimité.

22-07-135

13.4 Appui "Défi pissenlits"

CONSIDÉRANT le mouvement "Défi pissenlits" du mois de mai 2022 du mois de mai 2022 et militant pour un mois sans tondeuse afin de protéger les pollinisateurs;



CONSIDÉRANT le règlement numéro SQ-21-003 concernant les nuisances, applicable par la Sûreté du Québec qui définit les “Mauvaise Herbes” comme suit : Végétation et résidus de végétation telle que pissenlit, digitale, gazon et tout autre type de végétation du genre sur le sol dépassant 15 cm de hauteur;

CONCERNANT l’article 14 dudit règlement SQ 21-003 qui stipule entre autres, que “Constitue une nuisance le fait par un propriétaire, locataire ou occupant d’un immeuble de ne pas entretenir son immeuble ainsi que l’immeuble de la municipalité se situant entre un chemin public et son immeuble de manière que de mauvaises herbes s’y retrouvent”;

CONSIDÉRANT la résolution numéro 2022-06-197 de la Municipalité de Ripon, par laquelle elle s’adresse au Comité sur la biodiversité de la MRC de Papineau afin que le dit Règlement sur les nuisances, applicable par la Sûreté du Québec, soit modifié afin de permettre aux citoyens de prendre part à ce “Défi pissenlits” en retardant pour tout le mois de mai la tonte de gazon, et ce, sans risque de pénalité découlant de toute réglementation applicable aux nuisances;

CONSIDERANT que la Municipalité de Ripon adresse également à toutes les municipalités locales de la MRC de Papineau, une demande d’appui à cet effet;

IL EST PROPOSÉ par madame Marie-Andrée Leduc;

Et résolu que le préambule fasse partie intégrante de la présente résolution.

QUE la municipalité de Saint-Émile-de-Suffolk confirme son appui à la Municipalité de Ripon dans sa demande auprès de la MRC de Papineau afin que le Règlement numéro SQ 21-003 sur les nuisances, applicable par la Sûreté du Québec, soit modifié afin de permettre aux citoyens de prendre part au “Défi pissenlits” en retardant pour tout le mois de mai la tonte de gazon, et ce, sans risque de pénalité découlant de toute réglementation applicable aux nuisances.

ET QU’une copie de la présente résolution soit transmise à la MRC de Papineau.

Adoptée à l’unanimité.

13.5 Offre de service présenté par la firme comptable Mazars

Remis à une séance ultérieure.

13.6 Tournoi de mini putt intermunicipal – financement pour la Traversée Lac Simon

Ceci ne fait pas foi d’une résolution.

13.7 Demande d’élargissement du chemin Émile Quesnel

Remis à une séance ultérieure.

22-07-136

13.8 Soumission Pro Ligne (lignage terrains de tennis et pickleball)

ATTENDU QUE le terrain de tennis a besoin d’un rafraichissement au niveau du lignage;

ATTENDU QUE le conseil désire un court de “pickleball”;

ATTENDU QUE madame Julie Paradis a demandé une soumission auprès de la compagnie “Proligne” au montant 2454.95\$ plus taxes applicables;

IL EST PROPOSÉ par monsieur Michel Bisson

QUE la soumission de la compagnie “Proligne” soit retenue;

Adoptée à l’unanimité.



22-07-137

13.9 Demande de délai d'un an pour démolition d'un bâtiment principal (camp de chasse) (5 238 458)

ATTENDU QUE sur le lot 5 238 458, un permis de nouvelle construction a été émis il y a deux ans conditionnel à la démolition d'un camp de chasse;

ATTENDU QUE les propriétaires de ce lot demandent au conseil un délai pour la démolition du camp de chasse;

IL EST PROPOSÉ par madame Elaine Juteau;

QUE le conseil accepte de donner un an de délai pour la démolition du camp de chasse;

Adoptée à l'unanimité.

22-07-138

13.10 Constats d'infraction lot 4 675 495 – nuisances et bâtiment dangereux

ATTENDU QUE le propriétaire du lot ci haut mentionné contrevient au règlement de nuisances 19-001, articles 1 et 11 ainsi qu'au règlement de construction 17-006 et l'article 48 du règlement de permis et certificat 17-003;

IL EST PROPOSÉ par monsieur Jacques Proulx;

QUE monsieur Pierre Blanc procède à l'émission des deux constats.

Adoptée à l'unanimité.

22-07-139

13.11 Constat d'infraction lot 4 675 491 – nuisances

ATTENDU QUE le propriétaire du lot ci haut mentionné contrevient au règlement de nuisances 19-001, articles 1 et 11;

IL EST PROPOSÉ par madame Marie-Andrée Leduc;

QUE monsieur Pierre Blanc procède à l'émission du constat.

Adoptée à l'unanimité.

22-07-140

13.12 Verbalisation d'un chemin touchant le chemin Vezeau – lots 6 493 674 et 6 493 668

ATTENDU QUE lors de la dernière séance du conseil, une résolution a été adoptée concernant la verbalisation du chemin Vezeau;

ATTENDU QU'un autre chemin touchant au chemin Vezeau a été fait et que les propriétaires des ci haut mentionnés demandent au conseil de prendre en ce chemin aussi;

IL EST PROPOSÉ par madame Louise Boudreault;

QUE la municipalité de Saint-Émile-de-Suffolk accepte de prendre en charge les lots 6 493 674 et 6 493 668.

ET QUE madame Danielle Longtin et Hugo Desormeaux signent les documents nécessaires relatif au transfert de propriétaire.

ET QUE les frais reliés à la transaction soient absorbés par la municipalité.

Adoptée à l'unanimité.



14. Période de questions

15. Varia

22-07-141

16. Levée de la séance

IL EST PROPOSÉ par monsieur Michel Bisson;

QUE la séance soit levée à 20h31.

Adoptée à l'unanimité.

Hugo Desormeaux
Maire

Danielle Longtin
Directrice générale

